

La Voz de Menorca

Diario republicano desde su fundación

Año XXIX. — Número 9652

Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20 »

SUSCRIPCIÓN
En la Isla, al mes. Ptas. 2'00
Resto de España » 3'00
Extranjero, al año. » 50'00

MAHON, MATRES 21 DE AGOSTO DE 1934

REDACCION Y ADMINISTRACION:
CALLE DE FERMIN GALAN, 21

ZIG ZAG

La estirpe de Israel

(De « El Diluvio ».)

Es un judío, el escritor Lion Fenchtwanger, el que ha escrito ese libro que es tan discutido « El fin de Jerusalem ». Aunque en forma novelesca, el fondo de esta obra es perfectamente histórico. El personaje principal, Flavio Joseph, es un personaje histórico, desde luego. La literatura antigua lo conoce como autor, en lengua griega, que era entonces el medio de comunicación entre el Oriente y el Occidente, de la « Antigüedad judaica ». Había pasado su juventud aventurera entre Jerusalem y Roma, bien querido de Vespasiano, hebreo con ciudadanía romana, y aunque fiel a su raza, reconciliado con el Imperio.

Esas aventuras forman la trama y desenvuelven la acción de « El fin de Jerusalem ». Pero más allá de las andanzas de un personaje, hay el drama de un pueblo y de las ideas político-religiosas que se resuelve en una simbólica conciliación.

Joseph, el hebreo, lo inicia como Joseph ben Matta, nacionalista revolucionario del grupo llamado « los vengadores » de Jerusalem. También desde los comienzos aparece Vespasiano, romano de vieja casta campesina, general llamado al servicio de Roma para dominar las constantes rebeliones de la India.

Dos mundos en abierta oposición se encarnan en la viva naturaleza de estos dos hombres. El romano con todos sus dioses domésticos, todo el Olimpo paga no y, de añadidura, toda la fuerza avasalladora de su civilización y de sus artes de gobierno; el hebreo con su orgullo sacerdotal, su Jehová invisible, todopoderoso, el que había fulminado sus rayos desde el Sinaí y había dictado a Moisés las tablas de la ley. Código político y religioso del pueblo israelita. Antítesis viva, antítesis manifiesta. Tremenda contradicción entre la vieja ley mosaica y el Derecho romano, que el fué la más grande creación jurídica de la antigüedad; contradicción entre el poder teocrático, la omnipotencia de la casta sacerdotal que de antiguo imperaba en la Judea y el poder civil que se ejercía en todos los dominios de Roma, salvo en aquellos sujetos al predominio militar.

De esta contradicción nacían las dificultades para el dominio efectivo de Roma en muchas de sus provincias. Y esas dificultades, por la razón expuesta, eran más vivas y más irreductibles en Oriente que en Occidente.

Joseph, el hebreo, el oriental, es bastante inteligente al entrar en contacto con Roma, para comprender las ventajas de una civilización que posee las virtudes peculiares que a su propio pueblo el pueblo israelita, faltan, a saber la capacidad de organizar la sociedad con modalidades de más flexibles acomodados y tendiendo hacer el bien común más efectivo con la realidad.

El cuadro que Fenchtwanger traza del Imperio en Roma, en Cesárea, en Alejandría, en Jerusalem, es el de una civilización que se asimila todas las otras civilizaciones más antiguas y algunas incluso bárbaras, recogiendo de cada una lo que puede y debe ser utilizable, si bien conservando la unidad propia dentro de tan espléndida variedad. A pesar de surgir en tan remotos tiempos, la civilización romana parece casi perfecta a los más exigentes historiadores de nuestros días. Roma, por su extraordinaria expansión, se convierte de urbe en orbe. Se universaliza. Doma, si se insurreccionan, a los rebeldes; pero en vez de tratar con dureza a los vencidos, en vez de tratar de exterminarlos, Roma procura atraérselos y da a todos los pueblos conquistados o simplemente sometidos la igualdad de trato, el derecho de ciudadanía.

Joseph, joven, orgulloso, ferviente de su Dios omnipotente, un creído, al principio, que Israel podía ser un mundo aparte del imperio romano, no se impidió por su nacionalismo estrechado,

sino también porque ha dirigido la resistencia armada feroz, en el sitio de Jotapata. Vencido y hecho prisionero por el general Vespasiano, considera que lo que ha debido salvar en Jerusalem no es el simple territorio, sino el Dios de Israel y la ley. El, a guisa de profeta, anuncia que el nuevo Mesías ha llegado y que encarna en aquel general, aquel campesino de la Sabina, que lo ha vencido. Es más. Con singular inspiración profetiza a Vespasiano, ya viejo y con mediocre carrera, que a sus manos vendrá el Imperio. Nerón desaparece. Desaparecen los otros pretendientes aclamados por las diversas legiones; pero Vespasiano se adueña del Imperio. Así Joseph se ve protegido por el emperador y podrá salvar lo único que le importa salvar al pueblo de Israel: el templo.

Roma no siente furios destructivos. Si incluso Jerusalem sufrirá el asedio es porque las rebeliones han determinado acciones de castigo. De su castigo se encargará Tito, el hijo de Vespasiano. Pero Tito sufre también la atracción de Israel en la persona de una hermosísima mujer, Berenia, la reina de la Judea.

Joseph, que podría al menos no presenciar la catástrofe de su propio pueblo pide, en cambio, seguir al ejército sitiador para ser el historiador exacto de tanta desventura. Afronta con entereza la angustia secreta de ver como Jerushlem se rinde y aún con riesgo de pasar por traidor a la causa de su nación. y de su raza, quiere actuar en la tragedia a fin de garantizar a su pueblo la existencia, si no en la pequeña patria, siquiera en el mundo. Tanto Joseph como Berenia han obtenido de Tito la promesa de que el templo será respetado, y en ese sentido el caudillo había dado órdenes a sus soldados. Pero los judíos hacen la última resistencia defensiva en el templo. Y el templo es incendiado.

Roma y Jerusalem conviven en adelante. La conciliación se hace desde que cesa toda violencia. Esa fué la gran virtud de la civilización romana, con su poder de adaptación, con su fuerza de asimilación. No otro modo pudo subsistir largo tiempo aquel extenso Imperio asentado en Europa, en Asia, en Africa. Judíos, egipcios, griegos, galos, iberos, pueblos y razas diversas, con civilizaciones antiguas o en estado de barbarie, con religiones diversas, con organizaciones sociales diferentes, pudieron convivir bajo la égida de la Loba romana.

Acaso por el contraste Lion Fenchtwanger haya escrito ese libro evocador, de viva historia. La conciliación de las razas, las convivencias de pueblos distintos, ¿por qué no son posibles hoy en una civilización que se estima tan progresiva?

El gesto último de Alemania expulsando a los judíos es una abominación monstruosa. Ello hace recordar que fueron los bárbaros los que destruyeron a Roma.

ANGEL GUERRA

HOY HACE VEINTICINCO AÑOS...

LOS ESPAÑOLES PREPARAN UNA CONTRAOFENSIVA CONTRA LOS RIFEÑOS. CONTINUA EL EMBARQUE DE RESERVISTAS HACIA AFRICA.

MULEY HAFID HA RECOBRADO FEZ HACIENDO DEGOLLAR DESPUES DE LA VICTORIA MAS DE 2.000 PRISIONEROS.

CASINO DE OBREROS DE UNION REPUBLICANA

MAHON

Excursión a Mallorca

La Junta Directiva de este Casino acordó en una de las reuniones pasadas, realizar el verano del año próximo (probablemente a últimos del mes de junio) una excursión colectiva a la hermosa Isla de Mallorca.

Deseosa esta Directiva que tal excursión sea muy nutrida y comprendiendo que a muchos les sería imposible desembolsar de una vez lo que pueda costar el viaje, tomó el acuerdo de abrir unas listas para aquellos socios y simpatizantes que deseen inscribirse para una cantidad semanal (no inferior de una peseta) cuya recaudación correrá a cargo del recaudador de nuestra Sociedad don Antonio Coll.

LA JUNTA DIRECTIVA

DEL CAOS CUBANO

EL DESASTRE IMPERIALISTA NORTEAMERICANO

(De « El Sol ».)

La incautación por el Gobierno cubano de la Compañía Telefónica representa una verdadera catástrofe para el imperialismo capitalista norteamericano. No es extraño que Washington se estremezca, a pesar de la resuelta actitud de Roosevelt a no intervenir en el caos cubano y de la relativamente pequeña importancia de los intereses yanquis en Cuba si se comparan con el descomunal entuerto económico que trae absorbido al Presidente de los Estados Unidos.

En un país en que un día ha habido que destinar 2.000 millones de dólares a recoger las hipotecas de los agricultores, y otros 7.000 millones a ejecución de obras públicas, la pérdida de 1.000 o 2.000 millones por unos capitalistas a quienes se culpa cándidamente de la depresión económica nacional no puede angustiar demasiado. Pero cuando se ve a un Poder extranjero que ha vivido hasta ahora sometido y tutelado echar a bato el respeto al Estado protector e incautarse tranquilamente de las propiedades de sus súbditos, hay una afrenta y una lesión al prestigio nacional que no se pueden dejar pasar de largo. La independencia de Cuba es, por desgracia, la independencia del caos, y la fuerza del país antillano frente a la coacción extranjera es la fuerza de lo indomable, por no ser aprovechable, por anárquico. Los Estados Unidos no pueden intervenir militarmente en Cuba porque, además de exigirles la empresa una atención y un sacrificio que el pueblo norteamericano no puede hoy consagrar a nada exterior, la dominación militar de Cuba sería para ellos un pésimo negocio. Para que un pueblo sea aprovechable colonialmente tiene que hallarse en condiciones muy primitivas o en la sazón moral que es corriente en los países normales; es decir, ha de ser susceptible de disciplina. Cuba, actualmente no es disciplinable, y mucho menos para un país extranjero. En buena práctica mercantil, por tanto, no tienen nada que hacer en Cuba por ahora los Estados Unidos.

Pero hay en ello, en cambio, un problema de prestigio, del que no puede hacer menosprecio, por muy liberal y pacifista que sea, un Gobierno. Una bofetada al Gobierno de Washington repercute sarcásticamente en toda la América española y en todos los países de otros continentes en que tienen intereses creados los Estados Unidos. Es un síntoma de impotencia nacional, de situación moral relajada, cuando se trata de un país de grandes recursos.

Mister Roosevelt es muy antiimperialista, está convencido de que el capitalismo financiero norteamericano se ha comportado impolítico y filibustero en casi todo el resto de América; pero no es insensible a los problemas históricos nacionales, y no es probable que abandone sin defensa a los pedazos

de patria norteamericana que han ido de jando sus antecesores por el mundo.

La incautación de la Compañía Telefónica por el Gobierno cubano es, por tanto, una cuestión muy seria. Para el Gobierno norteamericano y para todos los Gobiernos de países que tienen grandes capitales invertidos en negocios extranjeros.

Ayuntamiento de Mahón

Sesión extraordinaria celebrada el día 17 de agosto de 1934

Presidió el señor Alcalde don Pedro Pons Sitges, asistiendo los concejales señores Bosch, Estrada, Beltrán, Sintés Seguí, Tomás, Olives Sintés, Bagur Aloy y Olives Pascuchi.

ACUERDOS

Aprobar las condiciones de la emisión de un empréstito de 125.000 pesetas al 5 por 100 anual, libre de toda clase de impuestos, para destinarse a obras de construcción de nuevos firmes en calles y plazas de esta ciudad.
Y se levantó la sesión.

Sesión ordinaria celebrada el día 17 de agosto de 1934

Presidió el señor Alcalde don Pedro Pons Sitges, asistiendo los concejales señores Bosch, Estrada, Beltrán, Sintés Seguí, Tomás, Olives Sintés, Bagur Aloy y Olives Pascuchi.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar el acta de la sesión extraordinaria celebrada hoy.

Aprobar varias cuentas.

Conceden las licencias.

A don Pedro Triay Pons para levantar un kiosco en la primera columna del lado Este del Mercado del Carmen, entrada por el paseo de Augusto Miranda, con sujeción al modelo de los kioscos ya existentes y reglas que para esta clase de concesiones tiene señaladas el Ayuntamiento.

A don Juan Mercadal Pons para revocar la fachada número 73, de la calle de Cifuentes, forrar el zócalo y hermosear las ventanas.

A don Lorenzo Carreras Villalonga para modificar las puertas de la casa número 59 61, de la calle de Bélgica.

Quedar enterado:

De la Orden del Ministerio de Hacienda de 16 de julio de este año (Gaceta 12 actual), resolviendo consulta acerca de la incompatibilidad o compatibilidad de los haberes pasivos que vienen percibiendo los militares retirados de las llamadas clases de tropa, con los sueldos o gratificaciones que cobran por los servicios que prestan al Estado o a las Corporaciones provinciales o municipales.

Del siguiente telegrama contestación del señor Ministro de Instrucción Pública:

«La desaparición o persistencia de los centros de segunda enseñanza están reguladas por disposiciones de carácter general, no dependiendo de la voluntad de los Ministros. Me alegraré que el Instituto de esa localidad esté dentro de las normas exigidas para su continuación.»

Abonar intereses de demora, al 5 por 100 anual, libre de descuentos, a los acreedores del Ayuntamiento por materiales facilitados y trabajos empleados en las obras de adaptación de las Escuelas del Mercado del Carmen y de San Juan para poder ser graduadas.

Contratar con don Guillermo J. Orfila los trabajos a efectuar en el pezo municipal de Lluernas para conocer su caudal de aguas en veinticuatro horas.

Nombrar Capitán de la Compañía de Tramontana al aparcerero de «Serra Morera» don Lorenzo Rotger Bagur, para cubrir la vacante.

Poner a disposición del Patronato Local de Formación Profesional, 655 20 pesetas para pago de una cuenta de adquisición de varios instrumentos y efectos para la Escuela.

Abonar los gastos de traslado en auto móvil del señor Juez de Instrucción y señor Médico forense en actos de servicio.

Aprobar los suplementos de crédito para este año por 16.966 pesetas 70 céntimos.

Adquirir el mueble y el material de enseñanza para las Escuelas Graduadas de Niñas del Mercado del Carmen y de Niños de la calle de San Juan.

A INFORME

De la Comisión de Hacienda, cuentas.

De la Comisión de Fomento, instancia de don Salvador Florit pidiendo autorización para verter en la alcantarilla que se está construyendo en la Plaza del Carmen, las aguas residuales de la casa número 28, de la calle del Pintor Calbo.

De la Comisión de Gobernación, escrito de la Comisión de Obreros en parafoso interesante del Ayuntamiento, les facilite ocupación.
Y se levantó la sesión.

DESEA USTED ADQUIRIR REVIS-TAS DE MODAS? Pues no lo haga sin visitar la TIPOGRAFIA MAHONESA

El testamento de Hindenburg

Berlín 15.—En Obersalzberg (Alta Baviera), y en nombre del coronel Hindenburg, hijo del fallecido Presidente; el vicecanciller, von Papen, ha entregado a Hitler una carta sellada, que contiene el testamento político del mariscal.

Von Papen, en nombre de Hitler, ha publicado dicho documento, que dirigido al pueblo alemán y a su canciller.

La primera parte del documento contiene el testamento escrito en 1919, y en el cual Hindenburg, deplorando los actos de desesperación que siguieron a la guerra y el desastre, recuerda cómo tras los días sombríos de principios del siglo XIX unos hombres que tenían fe en sí mismos y en la santidad de su causa edificaron una nueva patria basada en el libre desarrollo del individuo dentro del bien público, y Hindenburg escribe: Tenemos que seguir el mismo camino que ellos.

A continuación, el mariscal expresa su fe en que el viejo espíritu alemán, depurado por los sufrimientos, reconstruirá a Alemania.

Esta, centro de numerosos valores de cultura y de civilización humana, no puede morir mientras se conserve la fe en la misión histórica. Seguramente los mejores entre todos los alemanes lograrán fusionar las ideas nuevas con los tesoros de los tiempos pasados.

Al comprobar que la ola de las pasio-

Crónica local y general

nes políticas amenazaba con enterrar las pasiones de la raza, Hindenburg dice: «Esta ola pasará, y veremos reaparecer la roca sólida que fué la esperanza de nuestros padres, y en la que hace cincuenta años fundamos el porvenir de la patria. Esta roca es el Imperio alemán.»

Cuando vuelva la conciencia nacional y la idea nacional, los sacrificios hechos y la sangre vertida no habrán sido vanos.»

Hindenburg termina la primera parte de su testamento expresando la esperanza que tiene en la juventud alemana.

En la segunda parte, escrita en mayo de 1934, Hindenburg recuerda su carrera de Presidente del Reich, y dice que su sola preocupación fué la de llevar al pueblo alemán, desalentado, hacia una unión confiada. Dice estar persuadido de que el tiempo preparatorio de renuncia era necesario, y que no ha cesado de dirigirse al pueblo alemán para realizar la unión y para que volviese a tener conciencia de sus mejores cualidades.

Dice estar persuadido de que la constitución y el Gobierno, que nacieron en las horas de debilidad, no respondían a las necesidades del pueblo alemán, y que esperaba el momento de que esta idea suya fuese general para su existencia, hacia esa hora.

«El Ejército tenía que ser y fué guardia del Estado e instrumento del Gobierno, dispuesto a defender siempre a la patria»

Hindenburg pide a las jóvenes generaciones alemanas que sean dignas de sus antepasados, y que estén dispuestas a dar la vida por la paz y por el honor de su patria, agregando que el pueblo alemán tenía que recorrer en la política exterior un camino del calvario. Un tratado espantoso pesaba sobre él. El mundo no comprendía que Alemania quería vivir, no sólo para ella, sino también por Europa, como abanderada de la cultura occidental. Las cadenas que pesaban sobre Alemania sólo podían ser deshechas poco a poco, y que esto explica la necesidad de la política suya para conservar la vida de la nación.

Hindenburg termina agradeciendo a la Providencia que le haya permitido ver, en sus últimos días, la hora de la regeneración, diciendo que el movimiento hitlerista tiene un alcance histórico, y que fué un paso decisivo hacia la unidad alemana por encima de todas las diferencias de clase.

El documento termina diciendo: «Se oye que todavía queda mucho por hacer y deseo que este acto de resurgimiento de la nación y de la unión del pueblo sea seguido por un acto de reconciliación que comprenda a toda la patria.»

Abandono a mi pueblo con la esperanza firme de que lo maduró lentamente hasta el 30 de enero de 1933 realice plenamente la misión histórica de nuestro pueblo.»

En la TIPOGRAFIA MAHONESA se reciben periódicamente todas las novedades literarias de las principales editoriales de la península

Visitas al Delegado del Gobierno

Ha cumplimentado al Delegado del Gobierno de la República el Juez Municipal de San Luis, don Alfredo Casteyó. También han visitado al señor Barangó Solís el capitán de la Guardia Civil señor Cardona; el Alcalde Accidental de Ciudadela señor Casanovas, el Cónsul de Italia señor Hernández Sanz, el jefe del Gabinete Postal de la Presidencia de la República señor Lliteras Coll, y el Director de LA VOZ DE MENORCA Sr. Manent.

Accidente automovilista

Anoche cuando se dirigía a esta ciudad, un ómnibus que venía del punto conocido por «Cala Blanca» y conducía la familia Pons Giménez de esta ciudad, al hallarse en la carretera cerca de Ciudadela chocó con un carro y el ómnibus fué a parar dentro la cuneta quedando ileso los pasajeros.

El ómnibus quedó averiado. Sentimos el percance y celebramos no ocurriera ninguna desgracia personal.

Información militar

Servicio de la Plaza para hoy: Parada Regimientos de Infantería número 39 y Artillería de Costa núm. 4. Guardia Aduana. Regimiento de Artillería de Costa número 4. Jefe de Día. Comandante Infantería don Antonio Sintés Pellicer. Imaginaria. Comandante Artillería don Francisco Giménez. Visita Hospital. 1.º Capitán Ingenieros Vigilancia. Un Oficial por cada cuerpo

Conflictos obreros

Desde ayer hueigan los obreros encargados de las prensas de la fábrica de suelas de goma del Sr. Codina Villalonga. La huelga está motivada por una demanda de aumento de jornal por parte de aquellos obreros, demanda que justifican por lo pesado y malsano de dicho trabajo.

Parece que hasta hoy no hay acuerdo ni se vislumbra ninguna solución. Celebraríamos el pronto arreglo de este conflicto máxime si se concediera a los obreros una mejora que les compensara de su difícil trabajo.

EL TUNEL

¿Fantasía? ¿Realidad?

Saludo

Procedente de Palma llegó ayer por vía de Alcudia, el Subdelegado Marítimo de Mahón don Bartolomé Bauzá Sansó. Sea bienvenido.

Fiestas mayores

El día 24 del actual, celebra la fiesta mayor el pueblo de Ferrerías. —El próximo sábado, domingo y lunes

celebratambién su fiesta mayor el pueblo de San Luis. En ambos pueblos acuden todos los años mucha concurrencia.

Colonia Escolar

Ayer por vía de Ciudadela, embarcaron para Palma, tres niños que asisten a la Colonia Escolar mallorquina invitados por la Diputación Provincial.

Nota comercial

Importación.—El buque correo trajo ayer procedente de Barcelona, Alcudia y trasbordo otros puertos 63 toneladas de carga variá, entre ella 220 baías paja y alfalfa, 317 sacos con salvado, 50 con garbanzos, 56 con desperdicios de goma, 60 con turtó de coco, 82 con patatas, 10 con cebollas, 16 bocoyes con vino y aceite de oliva, 23 bultos con perfumtería y otras mercancías.

De viaje

En la moto-nave «Ciudad de Ibiza», llegaron ayer procedentes de Barcelona y Alcudia, setenta y cuatro pasajeros, entre ellos doña Elvira Palliser de Monjo y su hij don Santiago, el Comisario de esta Base Naval don Antonio Egea, el Médico don Modesto Cotrina Ferrer y su señora, el Vice cónsul de Cuba, don Juan Vidal Morlá, el Apoderado de la casa Codina don Enrique Limosner, don Juan Juanico y señora, don Felipe Petrus Saura, el Comerciante de Alayor don Patricio Piris Mercadal y el piloto de la marina mercante don Vicente Montanari Rius.

EL TUNEL

Una obra de gigantes

HOMENAJE A LA VEJEZ DEL MARINO

RELACION de donativos recibidos por el Presidente del Patronato del Homenaje a la Vejez del Marino para el sostenimiento de la obra benéfica de dicho Patronato que consiste actualmente en pagar veinte y seis pensiones de veinte pesetas mensuales a igual número de viejos y pobres marinos:

	Pesetas
Suma anterior	571'00
Ayuntamiento de San Luis	15'00
Personal de la Administración de Aduanas	12'00
Sociedad General de Alumbrado	25'00
Presidente del Ateneo de Villa Carlos	25'00
Don Conrado Arguimbau Amengual	10'00
Don Juan Preto Ballester	5'00
Don Juan Vila Fluxá	5'00
Sr. Comandante del Submarino «C-2»	25'00
Don Rafael Mus Carreras	10'00
Compañía Auxiliar de Navegación y Dragado	200'00
Tripulación de la Draga «Provence»	20'00
Idem de la Draga «Sefou»	27'00
Idem Remolcador «Toka»	49'00
Idem Remolcador «Betsie»	33'00
Tripulación de los Gánguiles	10'00
Ateneo Científico, Literario y Artístico de Mahón	15'00
Don Andrés Vives Campomar	25'00
Don Juan Taltavull, Agente de Aduanas	10'00
Don Fernando A. Rubió	500'00
Total.	1.592'00

(Continuará). Mahón 15 de agosto de 1934.

Venta de un bote

Lo está en muy buen estado con todo su equipo. Informes: Cos de Gracia, número 139.

TODAS LAS NOVEDADES DE LAS EDITORIALES MAS IMPORTANTES las encontrará en la TIPOGRAFIA MAHONESA

SALON VICTORIA

Una película como no hay otra

EL TUNEL

La UNION DE EUROPA Y AMERICA, según la obra de KELLERMAN.

¿DONDE? ¿CUANDO?

Dr. JAIME COMAS

OCULISTA

Permanecerá en esta ciudad hasta el 31 del actual

Calle Deyá número 25

HORAS DE CONSULTA:
DE 9 A 1 MAÑANA Y DE 4 A 8 TARDE

Quiere ser Artista Cinematográfico

y crearse un porvenir. La primera casa preparatoria del ramo puede proporcionarle la ocasión de conseguir sus deseos. Escriba S. E. P. A. C. Plaza Cataluña, 3 Barcelona y recibirá instrucciones gratis

DE CINEMATOGRAFIA

Escuadra Italiana

Esta mañana a las ocho el vigía de Binismermeña anunciaba a la vista a la escuadra italiana que se dirigía a nuestro puerto.

A las nueve próximamente entraba el crucero «Taranto», y luego el explorador «Mirabello», continuando los submarinos «Des Geneys», «Settimo», «Settembrini», «Serpente», «Najade», «Ne-reide», «Santarosa» y «Menotti».

Amarraron todos de popa al muelle del Fonduco amarrándose todos los submarinos. Seguidamente se ha personado a bordo del «Taranto» el Regente de la Agencia Consular de Italia don Francisco Hernández Sanz y autoridades militar, de marina y sanidad del puerto, para saludar al Jefe de la Escuadrilla.

Según oímos decir permanecerán en este puerto hasta el lunes día 27 en vez del 25 como se hacia dicho.

Noticias marítimas

Buques correos

Ayer a las 11'45 de la mañana fondeó la moto-nave «Ciudad de Ibiza» al mando del capitán don Ricardo Samarranch, procedente de Barcelona y Alcudia, con el pasaje, valija y carga. Saldrá esta tarde a las siete para Barcelona.

El tiempo

Desde hace unos días tiende a cambiar el tiempo permaneciendo el firmamento cubierto y sintiéndose un calor achicharrante con vientos húmedos y pegajosos. Esta mañana ha caído buen chaparrón que hacía algunos meses no había llovido tan fuerte. El cielo continua cubierto.

REGLAMENTO DE CIRCULACION E INTERURBANA

Quinta edición con las modificaciones introducidas hasta 31 de agosto de 1931 en venta en la «Tipografía Mahonesa»

AGUAS MINERALES NATURALES DE

CARABAÑA

Purgantes, Depurativas, Antibiliosas, Antiherpéticas

Jabón de Saps de

CARABAÑA

ESPECIAL PARA LAS AFECCIONES DE LA PIEL

Pastilla pequeña, peseta 0,80. Grande, 1'25

PROPIETARIOS Hijos de R. J. Chavarrí

Dirección y Oficinas: Antonio Maura, 12 MADRID

De venta en Perfumerías, Farmacias y Droguerías

Teatro Principal EMPRESA "COLISEUM"

EL LOCAL MAS FRESCO DE MAHON

SABADO 25 AGOSTO 1934. A las 9'45 DOMINGO a las 4, 6'45 y 9'45 y LUNES a las 9'45

La grandiosa película PARAMOUNT titulada

La isla de las almas perdidas

Por CHARLES LAUGHTON, BELA LUGOSI, RICHARD ARLEN, LEILA HYAMS y

LA MUJER PANTERA

DIALOGADA EN ESPAÑOL

Una raza extraña habita la ISLA DE LAS ALMAS PERDIDAS. Hay en ella algo de espectral y algo que no llega a lo humano. Es la creación de la locura científica realizada por el doctor Moreau.

Es un film alucinante, film para los que aman las emociones fuertes, un asunto de fantasía y de terror.

Próxima semana: SU ULTIMA PELEA por DOUGLAS FAIRBANKS (hijo) y LORETTA YOUNG, dialogada en español.

CASINO DEL CONSEY

HOY LUNES. A las 9'30. GRAN SESION POPULAR

MUEVES a las 6'30. SESION POPULAR ENTRADA UNICA 0'40

ESTRENO de la grandiosa y emocionante película de cow-boys

El fantasma de las colinas

Por el popular KEN MAYNARD y su famoso caballo TARZAN.

SABADO. UN COLOSAL PROGRAMA a beneficio del público amante de las grandes emociones. LA PELICULA MAS GRANDE DEL AÑO.

INFORMACION DEL DIA NOTAS CULMINANTES

En una fantasía política dice «La Nación» que el actual Gobierno no se presentará en octubre el Parlamento porque a causa de los cedistas habrá sido antes sustituido.

El Comandante Militar de Baleares, general Franco ha hecho importantes manifestaciones de carácter técnico militar en las que trata de la Base Naval de Mahón.

Interrogado por los periodistas don Cirilo del Río, ministro de Agricultura ha hecho manifestaciones políticas que luego han sido publicadas por la prensa.

Como estaba ya descontado, ha sido favorable a Hitler el plebiscito amañado en Alemania bajo la presión y la coacción del Gobierno; don Adolfo es por lo tanto, proclamado Presidente vitalicio y queda latente la posibilidad de que cualquier día dé un golpe de Estado y se declare emperador.

Encaimada la política es abundante la crónica de sucesos

Madrid 20 a las 18.

Política y economía

El diario «La Nación» por la Ceda

Dice «La Nación» que el actual Gobierno no se presentará a las Cortes el día 1 de octubre porque estará ya constituido un nuevo gabinete que se hará cargo del proyecto de presupuestos formulado por el actual.

Para esta fantasía se funda «La Nación» en la convenida posición de los cedistas y los agrarios contra el Gobierno que preside el señor Samper por no haber este resuelto la cuestión de Cataluña tal como querían las derechas.

El general Franco habla de asuntos militares

También «La Nación» publica unas declaraciones de carácter técnico militar hechas por el general Franco, Comandante de Baleares. He aquí los extremos importantes.

He cambiado impresiones con el ministro de la Guerra señor Hidalgo acerca de la defensa de las bases navales de Baleares, especialmente la de Mahón. Volveremos a conferenciar mañana.

Las maniobras militares se celebrarán en la misma forma que los años anteriores.

Es digno de elogio el propósito del Ministro de realizar una movilización militar que juzgo precisa después de las últimas reformas del ejército para saber si los organismos actuales rinden la eficiencia debida. Esto no podría verse si la movilización se hiciera únicamente sobre el papel en un simple trabajo de gabinete.

No soy partidario de mantener sobre las armas un ejército excesivo, pero si el que sea preciso para estar prevenido ante cualquier contingencia.

No creo que cuando se forme un nuevo gobierno me ofrezcan, como algunos dicen la cartera de Guerra; prefiero y me gusta más desempeñar cargos de obediencia.

Dice el señor Del Río

Don Cirilo del Río, ministro de Agricultura ha sido interrogado sobre el momento político y ha contestado a los periodistas al tenor siguiente:

Acercas de la fusión de los partidos progresista y conservador manifestó don Cirilo que como Presidente del Consejo Nacional del partido primeramente nombrado nada sabe de tal propósito.

Es indudable que los conservadores tienen afinidades con los progresistas, pero yo como ministro no puedo dedicarme en gestionar fusiones.

Creo que los agrarios son sinceramente Republicanos

El porvenir político lo veo claro y despejado hasta octubre, pues los apoyos parlamentarios se retirarán en pleno Parlamento y no durante las vacaciones.

Nada hace presumir que sobrevenga la crisis. El Gobierno tiene la confianza del Presidente de la República.

El señor Cid

Es inexacto que el ministro de Comunicaciones señor Cid esté dispuesto a dimitir. No ha exteriorizado ningún disgusto.

Anoche llegó el señor Cid a Madrid procedente de Burgos.

Por cierto que hizo el viaje en un coche de la policía por haberse averiado su automóvil.

Personales

Mañana llegará a Madrid el señor Gil Robles.

El señor Maura ha calificado de absurda la noticia de la fusión de los partidos conservador y progresista.

El Jefe del Gobierno señor Samper y el ministro de la Guerra señor Hidalgo, juntamente con el de Hacienda señor Marraco estudiaron el presupuesto del departamento de la Guerra.

En el ministerio de Gobernación manifestaron a los señores de la prensa que las noticias de provincias acusan tranquilidad en toda España.

Los señores Samper, Marraco e Hidalgo estuvieron en el despacho oficial de la presidencia y desde allí marcharon a Fuenfria y estudiaron el presupuesto del ministerio de la Guerra.

Madrid, 20 a las 21 30

Crónica general

El proceso Merry del Val

La sesión de anoche y la de la tarde o sea la del domingo en la vista del proceso Merry del Val se dedicaron al informe de la acusación y las defensas.

El defensor señor Colón Gardeñe califica de almas encanalladas a los autores de la agresión.

Se inclina la defensa ante la familia de la víctima y ante la del señor Merry del Val igualmente contristadas.

Dice el defensor que como el rey sabio exige una prueba total que condena a los delincuentes.

Niega que la venganza social haya de ejercerse contra el primer desconocido que se encuentre al paso, pues esto sería la obra de un loco, no de un criminal.

Los impactos hallados en el interior del coche, de distinto calibre y las balas encontradas en el lugar del suceso fueron una prueba decisiva, dice el abogado, de la inocencia de Merry del Val.

A las doce de la noche el tribunal deliberó y seguidamente dictó una sentencia absolutoria, en la que se declaró la costas de oficio.

El procesado acompañado por su abogado defensor abandonó la cárcel a las 12-30 de la noche.

Los mártires del toreo

La llamada por muchos Fiesta Nacional continua lúgubre y sangrienta como estos días pasados.

En la plaza de toros de Tetuán de las Victorias (Madrid) ha sido cogido horriblemente y herido gravísimo el banderillero Manuel Carcilles.

El asta le penetró por el vientre, descubrió la femoral y agujereó el intestino. Según las últimas noticias el banderillero Carcille sigue gravísimo.

Capítulo de crímenes

En terrenos de la Cerámica Nacional fué encontrado un cadáver en estado de descomposición y que no presenta heridas exteriores.

—En Barcelona han sido detenidos los pistoleros Rosendo Caballería y Pedro Romero quienes pistola en mano raptaron a un obrero de una fábrica y le llevaron secuestrado al sindicato del radium. Rescatado aquel prisionero manifestó que los secuestradores le habían condenado a muerte por haber aconsejado a un compañero que trabajara durante una huelga.

—También han sido detenidos en Barcelona cuatro conocidos extremistas que intervinieron en el hecho relatado y que fueron reconocidos por la víctima. La policía se incautó de pistolas, porras y documentos.

—En las afueras de la población fué atracado Alejo Ferrán y su esposa. Un ladrón les amenazó con una pistola y les exigió el dinero y las alhajas.

—El Jefe de policía de Madrid ha manifestado que las perturbaciones en las calles de aquella capital obedecen a maniobras criminales de los comunistas y los fascistas que siguen la misma táctica. La policía lo impedirá.

—Han sido detenidos tres jóvenes fascistas de cuidado; estos sujetos venían recomendados desde Valladolid para formar fuerzas de choque y cometer atentados terroristas.

—Con motivo del secuestro de los locales del sindicato de contramaestres de Barcelona han sido detenidos varios individuos y han confesado que se proponían únicamente asustar al secuestrado con amenazas de matarle. El ex-marqués de Alfarrás dice que las armas halladas en su finca son inservibles.

Noticias y sucesos

Por la publicación de un artículo injurioso ha sido denunciado el periódico «Solidaridad Obrera».

—El Presidente de la Generalidad señor Companys visitó Sort (provincia de Lérida), inauguró un centro catalán y



dijo en tal acto que Cataluña defenderá la autonomía y afirmará su libertad que será también la de España.

—En Belgrado y procedente de la espartofera ha descendido el globo del profesor Cospas y su ayudante que se elevaron diez y seis mil metros y consiguieron los objetos técnicos que se proponían.

—Llegaron a Salamanca los señores Martínez Barrio, Pedro Rico y otros del partido radical democrata, comieron con varios correligionarios y regresaron por la tarde a Madrid.

—Se ha inaugurado la Ciudad Jardín de la Prensa.

—Ha fallecido Víctor Cernicar que fué herido por los disparos en los locales del Fomento de las Artes.

—En Lugo volcó un autobús en el que viajaba una banda de música; diez y ocho heridos.

En San Sebastián han sido multados en mil pesetas varios Alcaldes que se reunieron ayer para celebrar una elección.

—Varios desconocidos hirieron a puñaladas al patrono platero de Córdoba, Manuel Rodríguez.

—Sobre la ciudad de Tarifa ha cruzado un zepelín.

—En El Ferrol, pueblo de Puentes, Ambrosio Reyes mató a tiros a su esposa Encarnación Mayo y se suicidó después; llevaba seis meses de matrimonio.

La cuestión fué por celos.

—Los soviets rusos han pedido oficialmente su ingreso en la Sociedad de Naciones.

Ciclismo

Dicen de Castellón que durante una carrera ciclista de neófitos, el expreso de Valencia arrolló cerca de la meta al corredor Pascual Molinar, de 18 años y lo hizo trizas.

Dicen de Bilbao que Escuret resultó vencedor en la carrera Critérium de los ases Ciclistas.

Dió 30 vueltas en un circuito total de 110 kilómetros, en dos horas y cuarenta y un minutos.

Pujos imperialistas

En Alemania se ha celebrado el famoso plebiscito amañado para proclamar a Hitler Presidente vitalicio.

No ocurrieron incidentes y toda la nación estaba engalanada.

Los resultados que se dan como definitivos son los que siguen:

Votaron el 80 por 100 de los electores. Dijeron sí, 36.362.750.

Dijeron no, 4.294.854.

Total de votantes, 43.529.710.

Hubo votos nulos. La prensa alemana dice que el plebiscito fué una victoria rotunda de Hitler.

Tipografía Mahonesa.—Mahón

pacho con la señora de Kergoven a propósito de una finca que él quiere comprarle.

—¡Sí!...—dijo interviniendo Blanca, cuyo rostro se había cubierto de súbito rubor.—Ya sé de qué se trata; ruego a usted, señor Bonarel, que dé orden de hacer pasar a Jorge de Fouquereuil.

—Eso es otra cosa... Siendo así, hágale usted entrar, Benoit.

El notario comenzaba a comprender. Mientras el pasante salía en busca de Jorge, murmuró en voz baja:

—¡Hola, hola! ¡Por fin encontré el hilo de esta enredada madeja, a Dios gracias!...

En aquel momento alzóse el cortinaje que separaba el despacho particular del notario de las demás dependencias para dar paso a Jorge de Fouquereuil.

Este, cuyo rostro densamente pálido revelaba claramente la intolerable crisis de sufrimiento por que el joven acababa de pasar se inclinó profundamente al ver a Blanca.

—Yo Jorge—dijo ella con firme acento confesando así valientemente su amor en presencia del notario,—yo misma, con un pretexto trivial, te he escrito las cuatro letras que te hacen venir aquí. No te retendré mucho tiempo, pierde cuidado... ¡Pero quería verte... y decirte que lo sé todo!...

—¡Todo!

—Sí, Jorge, todo. Ayer, al marcharte tan precipitadamente, de un modo inexplicable, injustifica-

da el acta de renuncia, porque quiero dejarla firmada esta misma mañana.

—Señorita Blanca... hija mía... eso no es posible...—insinuó el buen señor hondamente conmovido.—No puede tomarse una resolución tan grave sino tras de largas reflexiones, después que usted haya consultado...

—Mi resolución es inmutable. He invocado a mi madre y a Dios, que de consuno han inspirado mi voluntad. Soy dueña de decidir y he renunciado.

El tono de la joven no admitía réplica, y el señor Bonarel se sintió subyugado a pesar suyo. Sin embargo, aún trató de luchar contra la obstinación de Blanca y quiso jugar la última carta.

—Señorita, tengo el deber de duplicarle que reflexione usted durante algunos días...

—Lo he meditado ya todo... No puedo yo escarmentar la memoria de mi abuelo, pero sí usar de mi derecho, y valiéndome de éste renuncio a los millones de Brisset el Infame.

—¡Cómo! Usted sabe...

—Todo.

—No obstante, hija mía, esos millones le pertenecen a usted legítimamente.

—No, señor Bonarel. Legalmente, sí; legítimamente, de ninguna manera. A quienes pertenecen por derecho propio es a todos aquellos desgraciados a quienes mi abuelo despojara; por eso yo se los restituí ahora. Usted, señor Bonarel, que viene

Noticias de todas partes

HOY HACE VEINTE AÑOR QUE SE INAUGURO EL CANAL DE PANAMA

Washington, 15.—Hoy hace veinte años que se abrió al tráfico mundial el canal de Panamá cuya importancia comercial y estratégica ha ido aumentando en el curso de los años.

En la construcción del canal se gastaron 539 millones de dólares, y el tiempo empleado requirió unos diez años de intensos trabajos. En la mano de obra empleada se destacaron los obreros procedentes de España, a los que se dió el nombre de «gallegos». En 1906 el número de «gallegos» que trabajaban en las obras era de 1,200. Como sus servicios eran tan satisfactorios, de 1907-1908 se llevaron al istmo 7,000 «gallegos» más. «Estos trabajadores eran fuertes, duros para el trabajo, acostumbrados a un trabajo intenso y continuado y a percibir salarios reducidos y a vivir frugalmente» se ha dicho de los obreros españoles que trabajaron en la construcción del canal de Panamá. Sin embargo, la cantidad más importante de obreros la facilitaron las Indias Occidentales, que dieron un contingente de 30,000 hombres.

Trabajaron, además, 2,000 italianos, 1500 colombianos, 1,100 griegos y un número más reducido de franceses y armenios.

Aunque el Canal fué abierto a la navegación el 15 de agosto de 1914, tuvo que ser cerrado al tráfico a causa de deslizamientos de tierras, por lo que el coste de su construcción aumentó más de lo previsto. El canal fué de nuevo abierto en 20 de julio de 1920.

EN ALGUNAS REGIONES DE LOS ESTADOS UNIDOS, EL AGUA ES MAS CARA QUE LA GASOLINA

Nueva York, 14.—Noticias llegadas de algunas ciudades de la parte central del país dicen que la gasolina está más barata que el agua, debido a la gran escasez motivada por la prolongada sequía, que arruina a millones de personas. En algunos pueblos del Estado de Oklahoma, por ejemplo, los automovilistas han tenido que pagar hasta 30 centavos por un galón de agua para enfriar el motor del automóvil, mientras que el precio de la gasolina es de 17 centavos el galón (un galón tiene aproximadamente tres litros y cuarto). El precio que ha adquirido el agua, 30 centavos el galón, que al cam-

SI NECESITA ALGUN OBJETO DE LIBRERIA Y ESCRITORIO VISITE LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

Todas las novedades literarias de los mejores autores españoles o extranjeros las encontrará Vd. aquí, lo mismo que a los diarios y revistas más importantes de la península. —: Gran surtido en papelería de todas clases, tinteros americanos, plumas, portaplumas, afilalápices, secacifras, vades de hule, libros de caja, copias, libros de ventas, cintas para máquina, etc., etc. —: Si desea libros impresos, facturas, papel para cartas, tarjetas, etc.

Consulte presupuestos con la seguridad que hilará lo que desea

bio del día son casi dos pesetas y media revela gráficamente los estragos causados por la sequía en los Estados Unidos.

LAS PIEDRAS DE CALCUTA «ENFERMAN DE VIRUELA LOCA»

Calcuta, 14.—Durante el día de ayer aparecieron repentinamente unas grandes manchas negras en las aceras, que produjeron gran pánico entre la pobla-

ción. Los habitantes de Calcuta abandonaron sus ocupaciones, incluso los agentes de Bolsa y banqueros, para contemplar las manchas repentinamente aparecidas.

Según los faquires, las manchas indican que las piedras sufren viruela loca, y aseguran que el fenómeno predice que se aproxima una terrible epidemia. Sin embargo, los médicos han asegurado que no existe el peligro de tal epidemia, y que probablemente las manchas están producidas por una especie de hongos producidos por el viento monzón.

UN PRESO SE ENCARAMA A UNA VENTANA DE LA CARCEL DE BARCELONA Y EL CENTINELA LE HIERE DE UN TIRO

Barcelona, 16.—Anoche se produjo un incidente en la Cárcel Modelo que origino alguna alarma entre el vecindario.

Un detenido a causa de la ley de Vagos se encaramó en una ventana, y el centinela le ordenó que se retirara. En lugar de obedecer, el preso insultó al soldado y éste hizo fuego contra aquel, hiéndole, por rozadura de bala, en la espalda.

PRETENDIAN VENDERLE A UN INDUSTRIAL, POR CUARENTA MIL PSETAS, UN APARATO PARA FABRICAR BILLETES DE BANCO

Barcelona, 15.—El rondin que está a las órdenes del jefe superior de servicios de la Comisaría general procedió a la detención de dos individuos llamados José Piferrer y Juan Esteve, que se disponían a timar 40.000 pesetas a un industrial forastero mediante la venta de un aparato para fabricar billetes de Banco, habiéndado ya a su presunta víctima una prueba del funcionamiento del aparato, valiéndose para ello de varios billetes legítimos. A uno de los detenidos se le ocuparon seis mil pesetas en billetes de mil y de quinientas y al otro tres mil pesetas en billetes de mil.

HE AQUÍ ALGUNAS DE LAS NOVEDADES LITERARIAS QUE PUEDE USTED ADQUIRIR EN LA

Tipografía Mahonesa

- OBRAS AUTORES
- El Testamento Literario. A. P. Valdés
 - Fantasmas. B. Bejarano
 - El comunismo expuesto por Lenin. E. González Blanco
 - El sindicalismo expuesto por Sorel.
 - El anarquismo expuesto por Kropotkin.
 - La curiosidad desvelada. J. Aguilar Cateua
 - El negro que tenía el alma blanca. A. Insúa
 - El Demonio en el corazón. Caballero Audaz
 - También ellos sirven. Peter B. Kyrre
 - Ungrito en la noche. P. Mata
 - El hombre que se reía del amor.
 - La carta fatal. H. Courhs Mahlec
 - Muchachitas casaderas. Eveline Le Maire

ESTUDIANTES!

Si deseais comprar estuches de compases, cartalones, lápices, difuminos, tintas, plumillas, etc., etc., visitad la TIPOGRAFIA MAHONESA

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 16 de agosto de 1934

Francos cheque	
Libras id.	48'35
Dollars id.	36'90
Lizas id.	7'29
Interior serie A id.	71'40
id. B id.	71'40
Amort. 5 p. 100 serie A 1920 id.	71'30
id. B 1920 id.	94'00
Exterior serie A Obligaciones Compañía Transatlántica 6 p. 100 1922.	93'90
Obligaciones F. C. Norte Prioridad 3 p. 100	00'00
Amort. 5 p. 100 serie A 1917.	54'75
Amort. 5 p. 100 serie B 1917.	91'50
Obligaciones Sociedad General Aguas Barcelona 6 p. 100.	91'35
Acciones norte sin mes.	00'00
id. Alicante id.	45'40
id. Andaluze id.	36'00
id. Orenses id.	0'000
id. Coloniales id.	00'00
	41'75

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 20 de agosto de 1934

Amortizable 5 p. 100 A 1920	94'00
id. B 1920	94'00
Interior 4 p. 100 A	71'15
id. B	71'15
Amortizable 5 p. 100 A 1917	91'50
id. B 1917	91'50
id. A 1927 libre	101'00
id. B 1927 libre	100'90
Exterior 4 p. 100 A	86'75
id. B	00'00
Obligaciones Norte Prioridad.	54'75
Alicantes 3 p. 100 1.ª hipoteca.	47'25
Cédulas B. Hip. España 4 p. 100.	87'75
id. id. id. 5 p. 100.	96'50
id. id. id. 6 p. 100.	102'00
Francos cheque Paris	00'00 a
Liras » Roma	00'00 a
Dollars » New-York	00'00
Libras » Londres.	00'00 a
Reichmarks Berlin	00'00 a
	2'89

MONEDAS DE ORO

Alfonsinos.	239'00
Onzas y sus fracciones	239'00
Isabelinas.	240'00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

	Valor nominal	Dinero	Papel
Ob. Ayuntamiento Mahón 5 p 100 1921 (Empréstito 100,000 pesetas)	100		
• Ayuntamiento Mahón 5 p 100 1921 (Empréstito 45,000 pesetas)	100		
• Ayuntamiento Mahón 6 p 100 1925	100		
• Ayuntamiento Mahón 6 p 100 1927	100	106	
• Ayuntamiento Mahón 6 p 100 1925	100	105	
• Ayuntamiento de Ciudadela 6 p 100	100		
• Libro de impuestos	100		
• acciones La Eléctrica Mahonesa, S. A.	100	141	
• Oblig. Eléctrica Mahonesa, S. A., 6 p. 100 1930 libre	100	104	
• Eléctrica Mahonesa, S. A., 6 p 100 1933 libre	100	105	
• Acciones Sdad. General de Alumbrado	100	105	
• Ob. Sdad. General Alumbrado 6 p 100	100		
• Acciones Banco de Menorca	5		
• Banco de Ferreñas	10		
• Crédito Mercantil de Menorca	50		

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 15 de agosto de 1934 de las DEUDAS AMORTIZABLE A 5 por 100. También descontamos los cupones de otros valores siempre que su importe líquido nos sea conocido.

BANCO DE MENORCA

Descontamos los cupones vencimiento agosto de las Deudas Amortizable cinco por ciento. También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Para los Juzgados Municipales

En la TIPOGRAFIA MAHONESA hallarán impresos los expedientes para el Matrimonio Civil según las recientes disposiciones dictadas por el Gobierno de la República

MANUALES «GALLACH»

BIBLIOTECA DE CONOCIMIENTOS ENCICLOPÉDICOS. Abarca todas las Ciencias, Artes, Oficios y las aplicaciones prácticas. Redactados por los especialistas españoles más eminentes. Pídalos en la «Tipografía Mahonesa»

CASAS RECOMENDADAS

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869

PAPELES PINTADOS PARA DECORAR HABITACIONES

Fabricación inglesa

Ultimas novedades 1934

Variedad y buen gusto Colores permanentes

GRANDES EXISTENCIAS

PI Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

TINTORERIA DE

CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CALLE PI Y MARGALL, 194.

MAHON

Postales Bromuro Esmaltado de Vistas Fotográficas de Menorca la 0'15

Precio para soldados : Una sola postal, 0,10

La Casa de las Medias

Pinjor Calbo 25.-MAHON

TIP MAHONESA

FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

sucediendo a su padre en ésta notaría que desde hace más de cuarenta años, debe saber, exactamente, qué familias fueron expoliadas por mi abuelo; por lo tanto, nadie mejor que usted puede buscarlas y devolver a sus herederos lo que les fué usurpado. Y aun quedan las lágrimas vertidas, las vergüenzas! sufridas, las torturas experimentadas por aquellas pobres víctimas, y para las cuales desgraciadamente, no tengo ni remedio ni consuelo...

El bondadoso notario no pudo ya contenerse, y con la voz ahogada por la emoción y los ojos preñados de lágrimas, balbuceó abriendo los brazos para recibir en ellos a Blanca:

—¡Oh, hija mía! ¡Hija mía!... ¡Permitame usted que la abrace!...

Ella se inclinó y el buen anciano estampó dos sonoros besos en las pálidas mejillas de la joven.

Cuando se calmó un poco su emoción, dijo con voz que quiso hacer segura:

—Perdóneme usted, pero aun tengo que contrariarla en algo. Sin que esto quiera decir que yo me oponga en nada a su heroico proyecto, he de hacerla notar...

—¿Qué?...

—Que la suma aportada en dote al matrimonio por su madre de usted no era muy considerable a pesar de la gran fortuna de sus padres; el abuelo Brisset lo exigió así por pura fanfarronería, sin duda. Lo cierto es que esa dote no ascendía más que a cien mil francos, y si bien es verdad que con sus

intereses acumulados, ha venido a convertirse en algo más del doble, no lo es menos, que doscientos mil francos es bien poca cosa...

—Más de lo que necesito para pagar mi dote en el convento adonde pienso retirarme cuando Dios llame a su seno a la que me ha servido de madre. El notario no se atrevió ya a insistir comprendiendo la inutilidad de sus esfuerzos contra la voluntad inquebrantable de Blanca. Bajó, pues, la cabeza y guardó silencio, pero de vez en cuando alzaba los ojos hacia su joven cliente y aquella mirada en cuya expresión había mezcla de cariño, respeto y curiosidad, parecía decir:

—¿Qué diablos significará todo esto?...

De pronto fué interrumpido en sus reflexiones por un golpe dado con suavidad en la puerta del despacho.

—¡Adelante!...—contestó.

Abrióse la puerta y entró el primer pasante.

—¿Qué es esto?...—exclamó Bonarel con impaciencia.—¿No he prohibido que se me molestase?...

—Perdone usted, señor Bonarel; la persona que quiere verle ha insistido tanto...

—¿Quién es, pues?...

—El señor Jorge de Fouquerenil.

—¿Cómo? ¿Qué dice usted?—preguntó el notario sorprendido.—¿Que Jorge de Fouquerenil quiere hablar conmigo?...

—Sí, señor. Dice que se ha citado en este des-